

DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikant informatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Produkcji i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU



BGS technic KG
Bandwikerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechinic.com



DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitukset ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetssanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

- DE** Verletzungsgefahr: Verwenden Sie Ratschenschlüssel nur für die vorgesehenen Anwendungen, um ein Abrutschen zu vermeiden. Achten Sie darauf, dass der Schlüssel in gutem Zustand ist. Tragen Sie Handschuhe und eine Schutzbrille, um sich vor wegfliegenden Teilen zu schützen.
- EN** Risk of injury: To avoid slipping, use ratchet wrenches only for the intended applications. Make sure that the wrench is in good condition. Wear gloves and safety goggles to protect yourself from flying parts.
- FR** Risque de blessure : utilisez les clés à cliquet uniquement pour les applications prévues afin d'éviter tout dérapage. Veillez à ce que la clé soit en bon état. Portez des gants et des lunettes de protection pour vous protéger des projections de pièces.
- ES** Riesgo de lesiones: utilice las llaves de carraca únicamente para las aplicaciones previstas y asegúrese de que la función de cambio funciona correctamente. Asegúrese de que la llave esté en buen estado. Utilice guantes y gafas de seguridad para protegerse de las piezas que salgan despedidas.
- IT** Rischio di lesioni: utilizzare le chiavi a cricchetto solo per le applicazioni previste, per evitare di scivolare. Assicurarsi che la chiave sia in buone condizioni. Indossare guanti e occhiali di sicurezza per proteggersi da parti volanti.
- CZ** Nebezpečí poranění: Ráčnové klíče používejte pouze pro zamýšlené aplikace, abyste zabránili jejich sklouznutí. Dbejte na to, aby byl klíč v dobrém stavu. Používejte rukavice a ochranné brýle, abyste se chránili před odletujícími částmi.
- DA** Risiko for personskade: Brug kun skraldenøgler til de tiltænkte opgaver for at forhindre, at de glider. Sørg for, at nøglen er i god stand. Brug handsker og sikkerhedsbriller for at beskytte dig mod flyvende dele.
- FI** Loukkaantumisvaara: Käytä räikkäävainta vain aiottuihin käyttötarkoituksiin liukastumisen estämiseksi. Varmista, että räikkäävain on hyvässä kunnossa. Käytä käsineitä ja suojalaseja suojautuaksesi lentäviltä osilta.
- HR** Opasnost od ozljeda: Koristite ključeve sa čegrtaljkom samo za predviđene primjene kako biste izbjegli klizanje. Provjerite je li ključ u dobrom stanju. Nosite rukavice i zaštitne naočale kako biste se zaštitili od letećih krhotina.
- HU** Sérülésveszély: Kizárólag a rendeltetésszerű alkalmazásokhoz használjon racsnis csavarkulcsokat a megcsúszás elkerülése érdekében. Győződjön meg arról, hogy a csavarkulcs jó állapotban van. Viseljen kesztyűt és védőszemüveget, hogy megvédje magát a repülő alkatrészekről.
- NL** Risico op letsel: Gebruik ratelsleutels alleen voor de bedoelde toepassingen om wegglijden te voorkomen. Zorg ervoor dat de sleutel in goede staat is. Draag handschoenen en een veiligheidsbril om uzelf te beschermen tegen rondvliegende onderdelen.
- PL** Ryzyko urazu: Kluczy z grzechotką należy używać wyłącznie do zamierzonych zastosowań, aby zapobiec poślizgowi. Upewnić się, że klucz jest w dobrym stanie. Należy nosić rękawice i okulary ochronne, aby zabezpieczyć się przed latającymi częściami.
- RO** Risc de rănire: Utilizați cheile cu clichet numai pentru aplicațiile prevăzute pentru a preveni alunecarea. Asigurați-vă că cheia este în stare bună. Purtați mănuși și ochelari de protecție pentru a vă proteja de piesele care zboară.
- SV** Risk för personskador: Använd endast spärrnycklar för avsedd användning för att förhindra att de glider. Se till att nyckeln är i gott skick. Använd handskar och skyddsglasögon för att skydda dig mot kringflygande delar.
- PT** Risco de ferimentos: Utilizar apenas chaves de roquete para as aplicações previstas, para evitar que escorreguem. Certifique-se de que a chave está em boas condições. Usar luvas e óculos de proteção para se proteger de peças projectadas.
- SR** Opasnost od povreda: Koristite ključeve sa čegrtaljkom samo za predviđene primene da biste izbegli klizanje. Uverite se da je ključ u dobrom stanju. Nosite rukavice i zaštitne naočare da biste se zaštitili od letećih krhotina.